

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

行政長官辦公室

GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

第210/2001號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據經七月二十九日第42/96/M號法令修訂的八月二十八日第45/95/M號法令第二條第二款d)項的規定，作出本批示。

以定期委任方式委任黃竹君博士擔任旅遊學院院長的職務，為期一年，自二零零一年十一月一日起生效。

二零零一年十月十六日

行政長官 何厚鏞

第59/2001號行政長官公告

行政長官根據澳門特別行政區十二月二十日第3/1999號法律第六條第一款的規定，按照中央人民政府的命令，命令公佈安全理事會制裁委員會於二零零一年六月四日通過並透過第SC/7068號照會公佈的“受聯合國安全理事會關於利比里亞的第1343(2001)號決議第7段規定的措施影響的人員名單”的英文原文及中文、葡文譯本。

再者，透過第SC/7068號照會，安全理事會制裁委員會通知將定期調整上述名單，並提請注意，根據二零零一年三月七日第1343(2001)號決議第8段，該決議第6段和第7段規定的措施已於二零零一年五月七日（紐約時間）凌晨零時壹分開始生效。

二零零一年十月十八日發佈。

代理行政長官 陳麗敏

Despacho do Chefe do Executivo n.º 210/2001

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e ao abrigo do disposto na alínea d) do n.º 2 do artigo 2.º do Decreto-Lei n.º 45/95/M, de 28 de Agosto, com a redacção introduzida pelo Decreto-Lei n.º 42/96/M, de 29 de Julho, o Chefe do Executivo manda:

É nomeada a licenciada Vong Chuk Kwan presidente do Instituto de Formação Turística, em regime de comissão de serviço, pelo período de um ano, com efeitos a partir de 1 de Novembro de 2001.

16 de Outubro de 2001.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

Aviso do Chefe do Executivo n.º 59/2001

O Chefe do Executivo manda publicar, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 3/1999, de 20 de Dezembro, da Região Administrativa Especial de Macau, por ordem do Governo Popular Central, a «*Lista das pessoas afectadas pelas medidas previstas no parágrafo 7 da Resolução do Conselho de Segurança das Nações Unidas n.º 1343 (2001), relativa à situação na Libéria*» aprovada, em 4 de Junho de 2001, pelo respectivo Comité de Sanções do Conselho de Segurança e publicitada, na mesma data, através da Nota SC/7068, na sua versão autêntica em língua inglesa, com a respectiva tradução para as línguas chinesa e portuguesa.

Mais se faz saber, que o Comité de Sanções do Conselho de Segurança, através da sua Nota SC/7068, informou que a referida lista seria actualizada regularmente e lembrou que, de acordo com o parágrafo 8 da Resolução n.º 1343 (2001), de 7 de Março de 2001, as medidas previstas nos parágrafos 6 e 7 daquela Resolução entraram em vigor às 00.01 horas (hora de Nova Iorque) do dia 7 de Maio de 2001.

Promulgado em 18 de Outubro de 2001.

A Chefe do Executivo, Interina, *Florinda da Rosa Silva Chan*.

SC/7068

4 June 2001

(...)

LIST OF PERSONS AFFECTED BY THE MEASURES
CONTAINED IN PARAGRAPH 7 OF SECURITY COUNCIL
RESOLUTION 1343 (2001) ON LIBERIA

LAST NAME	FIRST NAME	ALIAS	DATE OF BIRTH	PASSPORT NUMBER	DESIGNATION
ABU	(Brigadier General)				Deputy Commander, Anti-Terrorist Unit